

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 65 (1947)
Heft: 51

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

FRIGORIT KORK

*Platten
Schalen
Schrot*

**Korksteinwerke A.G.
Käpfmach-Horgen**



Gegen Feuchtigkeit und Wasser

INERTOLWERKE

FABRIKATION CHEMISCHER PRODUKTE FÜR
DEN BAUTENSCHUTZ

SIEGFRIED
keller co

WALLISELLEN-ZÜRICH
Tel. (051) 93 21 14 Paris Mailand

Omnifix

wird durch deren Vielseitigkeit in der Verwendung
und der Einstellmöglichkeiten zum unentbehrlichen
Werkzeug des Besitzers.
Verlangen Sie Spezialprospekte.

B.A.G. TURGI

B.A.G. - Leuchtkörper für besseres Licht

In allen Fachgeschäften und im Musterlager der B.A.G. Stampfenbachstrasse 15, Zürich



Was geht in der Welt vor?

Diese Zeitschrift sagt es Ihnen!

Alles was das internationale Geschäftsleben berührt — wissenschaftliche Forschung, Technik, Finanz und Handel — wird in THE TIMES REVIEW OF INDUSTRY behandelt. Die Berichterstattung ist objektiv, von keiner Seite beeinflusst — würdig der grossen Tradition der weltberühmten Londoner „Times“.

Diese Monatsschrift für Handel und Industrie enthält einen vielseitigen Textteil, bereichert mit Photos, Kartenmaterial und graphischen Darstellungen; nicht weniger interessant und vielseitig sind die vielen illustrierten Inserate. THE TIMES REVIEW OF INDUSTRIE ist deshalb auch für jene Leser wertvoll, die nur spärliche Kenntnisse der englischen Sprache besitzen.

INHALTSVERZEICHNIS DER DEZEMBER-NUMMER

Industrial Architecture
Overhead Handling Equipment
The Technical Director and his Functions
Industrial Use of Rubber
Photographic Engineering
Diesel Electric Traction
The Rhodesian Development Project
The Neslon Laboratories
New Bofec-Fielding Duplex Slush Pump

HOME INDUSTRIES:
Engineering and Shipbuilding
Transport: Shipping, Railway and Road
Aircraft Developments
Reports on Separate Industries

REPORTS FROM OVERSEAS
Anglo-Irish Trade
Canadian Newsprint Industry
Malaya's New Import Policy
South African Fisheries

Latin American Markets
Aluminium Production in Norway
Geneva Tariff Agreement
Continuing Growth of Australian Industry
Economic Prospects of the New Burma

FINANCE AND RECORDS:
Limitation of Cheap Money
Official Regulations
Raw Material Trends
Raw Material Market Prices

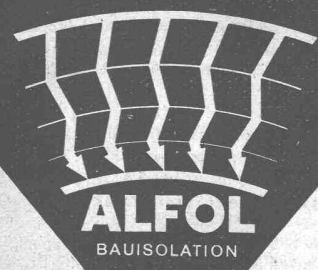
THE TIMES REVIEW OF INDUSTRIE, in der auch die bestbekannte „Times Trade and Engineering“ enthalten ist, kann nun gegen Bezahlung in Schweizerfranken bezogen werden. Das Jahresabonnement sichert prompte Zustellung; es kann bestellt werden durch eine der nachfolgenden Zeitungsagenturen:

Azed AG., Basel, Postcheckkonto V 2099 Paul Schmidt, Basel, Postcheckkonto V 879 Naville & Cie, Genf, Postcheckkonto I 116


Jahresabonnement (12 Nummern, portofrei) **Fr. 13.—**

THE TIMES REVIEW OF INDUSTRY

Erscheint monatlich • Einzelnummer Fr. 1.50 an den Kiosken



Bis 50% Brennstoff-Einsparung mit ALFOL bei kleinerem Backstein-Bedarf und gleichen Baukosten



DR. ING. M. KOENIG, INGENIEURBÜRO, ZÜRICH
Tiefenhöfe 8, Tel. 25 65 67



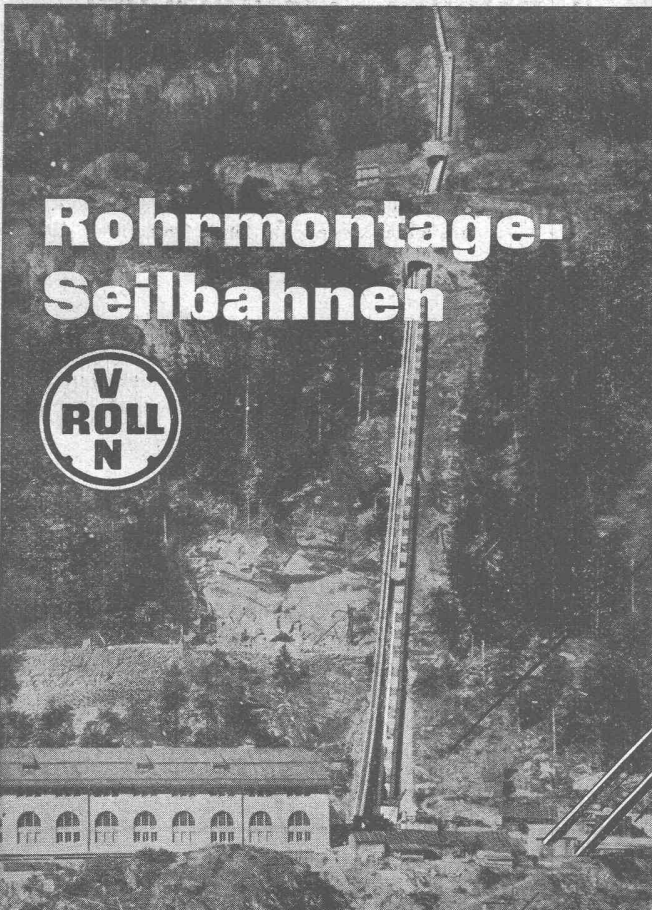
**Präzisions-
Bau- und Möbelbeschläge**

INCA


Neusilber
Inca-Bonal, Aluminiumbeschläge
Inca-RZ 30, Zinklegierung

Bezug nur durch Eisenhandlungen

Fabrikant:
INJECTA A.G.
Spritzgußwerke u. Apparatefabrik
Teufenthal bei Aarau
Tel. 3 82 77



**Rohrmontage-
Seilbahnen**




Standseilbahnen
Luftseilbahnen
Förderwinden
Schlittenaufzüge
Eisenbahnmaterial
Zahnradbahnmaterial

Giesserei Bern
Gesellschaft der Ludw. von Roll'schen Eisenwerke A.G.

STS

Schweizer. Technische Stellungsvermittlung
Service Technique Suisse de placement
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento
Swiss Technical Service of employment

ZÜRICH, Beethovenstr. 1 - Telephon: 235426 - Telegr.: STSINGENIEUR ZÜRICH
Für Arbeitgeber kostenlos. Für Stellensuchende Einschreibgebühr 2 Fr. für 3 Monate
Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. — Auskunft über offene Stellen und
Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

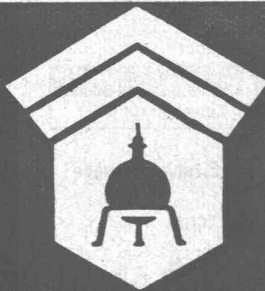
INDUSTRIE-ABTEILUNG

- 519 **Dipl. Chemieingenieur**, für chem. Industrie, Westschweiz. S. 11. Okt.
643 **Dipl. Maschinentechniker**, mit Praxis i. Werkzeug- u. Werkzeugmaschinenbau. Ca. 25 Jahre. Solothurn.
645 **Konstrukteure** (Technikum), für Berechnungen u. Konstruktionen i. allgem. Maschinenbau. Ostschweiz.
647 **Chemiker oder Physiker-Chemiker** (Hochschule), mit Praxis. Sprachkenntnisse, Offizier.
651 **Maschinentechniker**, mit Praxis, für Offertwesen. Kenntnisse in Messinstrumenten u. Armaturen erwünscht. Deutsch, französisch, englisch. Zürich.
653 **Ingenieur oder Techniker** (Maschinenbau oder Elektrotechnik), für Berechnungen und Konstruktionen im Eisen- u. Stahlbau, sowie Elektroapparatebau. Eintritt anfangs 1948. Zürich.
655 **Dipl. Maschinentechniker**, für Planbüro (Dampfturbinen- u. Kompressoranlagen). Ostschweiz.

- 657 **Maschinenkonstrukteur** (Technikum), mit Praxis. Nordwestschweiz.
659 **Dipl. Elektroingenieur**, mit Praxis, für Grossinstallationen von Licht u. Kraft in Industrieunternehmen. Kontrakt 3 Jahre. Türkei.
661 **Maschineningenieure** (Hochschule), mit Praxis, englisch, für Gas- und Dampfturbinen-, sowie Dieselmotorenbau. U. S. A.

BAU-ABTEILUNG

- 806 **Hochbautechniker**, mit Praxis, für Büro u. Bauplatz. Baldigst. Zürich.
1142 **Hochbautechniker**. Nordostschweiz. S. 22. Nov.
1156 **Hochbautechniker**. Nordwestschweiz. S. 22. Nov.
1188 **Dipl. Kulturingenieur evtl. Tiefbautechniker**. Ostschweiz. S. 6. Dez.
1210 **Dipl. Bauingenieur** (ETH oder EPL), mit Praxis, für Wasserkraftanlagen. Französisch notwendig. Studienbüro Paris.
1214 **Bauingenieur oder Tiefbautechniker**, mit Praxis, für allgem. Tiefbauten (Kanalisationen, Wasserversorgungen). Sofort. Zürich.
1216 **Dipl. Architekt oder Hochbautechniker**, für Projekt und Bauleitung. Eintritt Februar oder März 1948. Zürcher Oberland.
1218 **Architekt** (Hochschule), mit Büro- und Bauplatzpraxis. Englische Sprachkenntnisse. England.
1224 **Architekt oder Hochbautechniker**, mit Praxis, für Büro. Eintritt März 1948. Kt. Bern.
1226 **Hochbautechniker**, mit Praxis, für Büro und Bauplatz. Kt. Bern.
1230 **Bauführer**, für Kostenvoranschläge von Abbruch- u. Wiederaufbauarbeiten. Französisch Bedingung. Vogesen (Frankreich).



Wallerdichte Beläge

Spezial-Unternehmen:

Frick-Glass, Zürich-Altstetten

Gaswerk der Stadt Zürich

Stellenausschreibung

Beim Gaswerk der Stadt Zürich ist die Stelle eines

Bautechnikers

für den Unterhalt der baulichen Anlagen in der Kokerei Schlieren neu zu besetzen.

Arbeitsgebiet: Unterhalt der baulichen Anlagen im Werk Schlieren, kleinere Projektarbeiten, Kostenberechnungen und Liegenschaftsverwaltung.

Anforderungen: Abgeschlossene Technikumbildung, Praxis als Bauführer und möglichst Erfahrungen im Bauunterhalt eines grösseren Industriebetriebes. Gute Gesundheit zwecks Aufnahme in die Versicherungskasse.

Die Besoldung beträgt zurzeit einschliesslich Teuerungszulagen Fr. 7908.— bis 10 236.— als Techniker II. Klasse, eventuell Fr. 8556.— bis Fr. 11 088.— als Techniker I. Klasse. Obligatorischer Beitritt zur Alters- und Hinterbliebenenversicherung.

Die Einstellung erfolgt vorläufig provisorisch. Handschriftliche Anmeldungen mit Lebenslauf, Beilage von Photo und Zeugnisabschriften sind bis 5. Januar 1948 mit der Aufschrift «Bautechnikerstelle» an den Vorstand der Industriellen Betriebe der Stadt Zürich, Amtshaus II, Bahnhofquai 5, Zürich, einzusenden.

Persönliche Vorstellung nur auf besondere Einladung hin.

Vorstand der Industriellen Betriebe.

Stellenausschreibung

der Generalstabsabteilung, Gruppe Festungswesen, Marzillistrasse 50, Bern.

Vakante Stelle:

II. event. I. Sektionschef

als Chef des Bureau für Befestigungsbauten.

Erfordernisse: Dipl. Bau-Ingenieur, wenn möglich mit Erfahrung im Bau und Unterhalt von Befestigungsanlagen und deren Einrichtungen und allgemeiner Kenntnis des Verwaltungsdienstes. Stabsoffizier. Beherrschung von zwei Amtssprachen.

Einreihung: 4., event. 3. Besoldungsklasse.

Anmeldetermin: bis Ende Dezember 1947.

Architekturbureau BSA/SIA sucht auf 1. Februar 1948 jüngeren, künstlerisch begabten und selbständigen

Architekten event. Bautechniker

Verheiratetem Bewerber kann auf Wunsch Vier-Zimmer-Wohnung zur Verfügung gestellt werden. Offerten mit Angaben über Studiengang, bisheriger Tätigkeit und Gehaltsansprüchen unter Chiffre Z N 2805 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Schweizerische Bundesbahnen**Offene Stelle****1 Tiefbautechniker**

mit abgeschlossener Technikumsbildung und mindestens zweijähriger Praxis.

Es kommen nur jüngere Bewerber in Betracht.

Diensteintritt: So bald als möglich.

Anmeldetermin: 30. Dezember 1947.

Anmeldungen: schriftlich mit Photo, Angabe über Personalien, Familienstand und Zeugnisabschriften an die **Bauabteilung Kreis III der SBB in Zürich.**

Der Stellen-Anzeiger

ist ein Gradmesser des Vertrauens, welches Fachwelt und Leserschaft einem Blatte entgegenbringen

Für den Bau der Wohnkolonie Telli (64 Wohnungen) der Allgemeinen Wohnbau-genossenschaft Aarau u. Umgebung suchen wir einen erfahrenen

Bauführer

Erfordernisse: Ausweis über erfolgreiche Tätigkeit als Bauführer bei grösseren Wohnbauten. Offerten mit Zeugnisabschriften und Angabe über bisherige Tätigkeit, Gehaltsansprüche und frühestem Eintrittstermin sind zu richten an die Bauleitung:

Richner & Anliker, Architekten S. I. A.,
Igelweid 1, Aarau.

Schweizerische Bundesbahnen

Wir suchen einen jüngeren

Betriebsingenieur

für den Eisenbahnbetriebsdienst (Stations- und Zugsdienst).

Erfordernisse: Abgeschlossene Hochschulbildung (Diplom E. T. H.) Betriebswissenschaftliche Vorbildung und Betriebspraxis in der Industrie erwünscht. Kenntnis von mindestens zwei Landessprachen. — Alter nicht über 30 Jahre.

Dienstantritt: So bald als möglich.

Anmeldungen sind zu richten an die **Kreis-direktion III der SBB Zürich.**

Auskunft erteilt die Betriebsabteilung III.

Gesucht auf Architekturbüro in grössere Ortschaft des Kantons Bern einen selbständigen

Bauführer und Bauzeichner

zur Bearbeitung und Durchführung grösserer Bauvorhaben (Schulhaus, Spital).

Handschriftliche Angebote mit Angabe der Gehaltsansprüche und Photo sind zu richten unter **Chiffre Z 15216 Y an Publicitas Bern.** Eintritt sofort.

Wir suchen

Bauzeichner

für interessante Entwicklungs- und Projektierungsarbeiten. Entwicklungsfähige Dauerstellen. Offerten mit Bild und Gehaltsansprüchen an **Cementfabrik Holderbank-Wildegg AG.,** Technisches Bureau, Holderbank-Wildegg (Aargau).

2 junge Bauzeichner

suchen Stelle auf einem Architekturbüro, Platz Basel und Zürich bevorzugt. Offerten sind erbeten unter Chiffre **Z D 2838 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.**

Junger, tüchtiger

Bauzeichner-Bauführer

sucht selbständigen Posten auf Architekturbüro, Mehrere Jahre Praxis. In allen beruflichen Arbeiten versiert. Offerten unter Chiffre **R 46931 Lz an Publicitas Luzern.**

Stud. tech.

(Tiefbau), Ende 3. Semester, mit Praxis in Vermessung, sucht wegen Studienaufschub bis Sommer 1948 **Arbeit in Planungs- oder Projektier-Bureau.** Offerten mit Lohnangabe unter Chiffre **Z H 2864 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.**

Architekt, 30jährig, 8 Jahre praktisch tätig, Diplom Technikum, vier oberste Semester E. T. H., initiativ,

sucht Mitarbeit

an Entwürfen und Projekten (nebst Ausführung) bei künstlerischen Architekten, Eventuell als Büroteilhaber, Eintritt anfangs 1948. Offerten unter Chiffre **Z Z 2855 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.**

Unternehmer

mit guter Arbeitergruppe und 2 T.-Kippwagen

sucht passende Arbeit

event. Unterakkord, Abbruch- oder Erdarbeiten etc. **W. Hiltbrunner-Jordi, Grasswil (Bern).** — Telefon (063) 5 71 85.

Zu kaufen gesucht

100—200 Stück eiserne Deckenstützen

neu oder gebraucht und gut erhalten. Offerten gefl. an **Emch & Cie. AG., Bauunternehmung, Grenchen,** Telefon (065) 8 59 02.

TONWERK LAUSEN A.G.

Fabrik feuerfester und säurefester Produkte für alle Industriezweige

Steinzeug-Bodenplatten



uni geflammt porphy Rückseite

unverwüstlich

10, 15, 20 cm² und größer



LAUSEN BASEL-LD
TELEPHON 7 22 82

St. Margrether-Sandstein

Kennen Sie die Vorzüge meines Materials? Jegliche Steinhauerarbeiten, Tür- u. Fenstereinfassungen, Cheminées etc.

Verlangen Sie unverbindlich Offerte oder Vertreterbesuch.

STEINBRUCH- UND STEINMETZGESCHAFT
E. GAUTSCHI St. Margrethen Tel. 7 34 86



Industrie-Artikel

Treibriemen Transportbänder
Keilriemen Riemenverbinder
Dichtungsmaterial Gummischläuche

Adolf Schlatter A. G. Zürich
Tel. (051) 26 17 86 Stampfenbachstr. 73



SCHIEBETORE

Neuzeitliche Konstruktion, einfach, solid, billig, für Garagen, Lagerhäuser etc.

Weitere Spezialitäten: Pat. Kipptore, pat. gekuppelte Flügeltore mit automatischer Arretierung. - Prospekte.

H. KISSLING Eisenbau A.G. BERN



BAU-MESSE BERN

Vor dem Bauen besucht man unsere „Permanente Baufachausstellung“

Gurtengasse 3, Tel. 2 00 82

FEINEISEN-KONSTRUKTIONEN

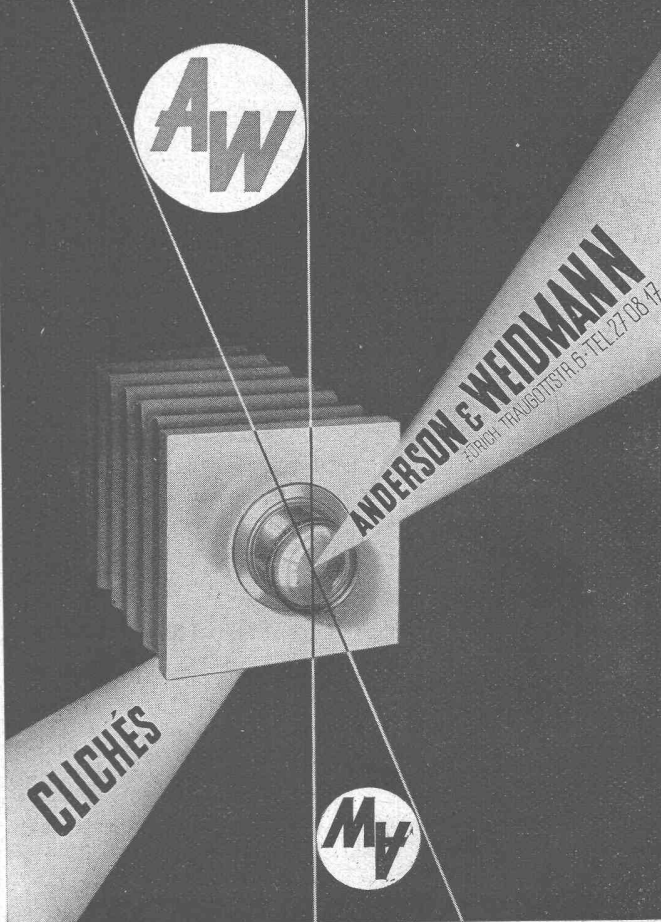
Schmiedeeiserne Fenster für Fabrikbau
Schmiedeeiserne Türen und Tore für Fabrik- u. Wohnungsbau
Schiebe-, Hub-, Flügel- und Kipptore
Eiserne Treppen und Podeste
Vordächer und Oberlichter
Fahrradständer, Lagergestelle, Blecharbeiten

Kurze Lieferfristen

EISEN-KONSTRUKTIONEN

Eisenhochbau, Skelettbauten, Ständerkonstruktionen, Masten

M. WALDER, Eisenbau, Othmarsingen (Aarg.), Tel. (064) 851 39



AW

ANDERSON & WEIDMANN
ZÜRICH TRAUBOETSCHEN 6 - TEL. 27 08 47

CLICHÉS

My



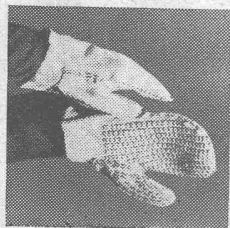
Asphalt-Emulsion & Zürich

Telephon 25 88 66 erstellt zuverlässig

Löwenstrasse 11 **TURICUM**
Teerfreie Dachpappe

Terrassen, Flachdächer, Grundwasser-Isolierungen

Schützen Sie Ihre Hände



beim Umgang mit scharfkantigen Gegenständen mit unseren erstklassigen

Industrie-Handschuhe

- Leicht und angenehm im Tragen
- Aeusserst handlich bei jeder Tätigkeit
- Unverwüstlich im harten Gebrauch

Prospekte und Preisliste durch

L. HARTMANN, WINTERTHUR

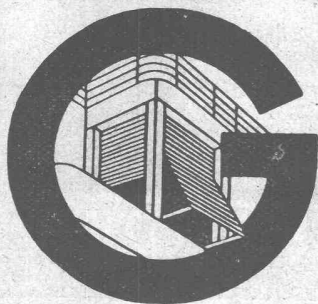
Neuwiesenstrasse 3

Rost-Schutz

durch Sandstrahlen und **Spritzmetallisieren**
Wir beraten Sie unverbindlich.

Siegfried Keller + Co., Wallisellen-Zürich
Telephon (051) 93 21 14 Geleiseanschluss

MD



Rolladenfabrik A. GRIESSER AG.

AADORF Basel **Bern** **Genf** **Lausanne** **Luzern** **Zürich**
 (052) 4 71 12 (061) 3 59 08 (031) 2 92 61 (022) 2 53 84 (021) 3 32 72 (041) 2 31 45 (051) 23 73 98

Holzrolladen
Stahlrolladen

Stoffstoren
Jalousieladen

Kipptore
Klapptreppen

Kern
AARAU
(Schweiz)

Modernste

Vermessungsinstrumente
Prismen-Feldstecher
Fern- und Nahoptik
Super Stroboskop für periodische und aperiodische Vorgänge
Präzisions-Reisszeuge

KERN & CO. A. G. AARAU (Schweiz)
Fabrik für Präzisionsmechanik und Optik
Gegründet 1819 Telegramme: Kern Aarau

FARB- & FULLSTIFTE
CARAN D'ACHE
als Festgeschenke

UTO-Kühlmaschinen A/G Zürich

Bremgartnerstrasse 62 - Telephon 33 40 33

Moderne vollautomatische Kühlanlagen
Tief- und Schnellgefrieranlagen
Klimatisierungsanlagen

gekühlt mit den speziell hierfür konstruierten
Hochleistungs-Kompressoren

Hart, härter, am

härtesten ist

Roccosit

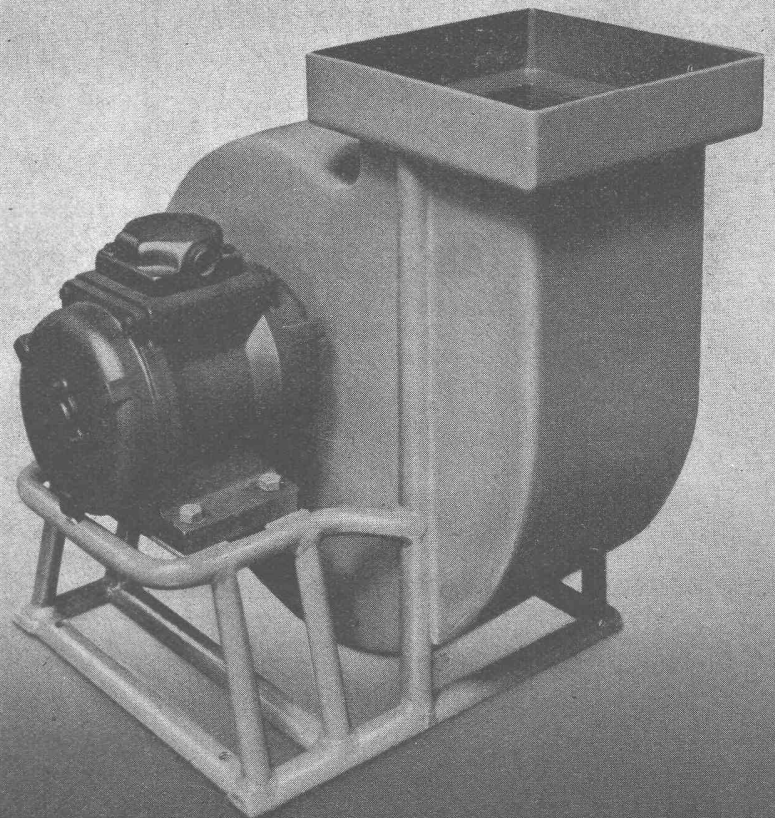
Hartbelag für stärkste Beanspruchung

W. KUNZ Ingenieurbüro, Zürich, Langstr. 80, Tel. (051) 27 49 49



SULZER SÄURE- VENTILATOREN

aus Sonderwerkstoffen, Holz usw.
oder mit
Schutzanstrichen,
metallischen Schutzschichten,
Blei- oder Hartgummi- Ueberzügen



GEBRÜDER SULZER, AKTIENGESELLSCHAFT, WINTERTHUR

FÜR HÖCHSTE ANFORDERUNGEN

SCHINDLER AUFZÜGE

SCHINDLER & CO. A.G.
LUZERN. GEGR. 1874

8350

The advertisement features a black and white photograph of a city street with several tall, multi-story buildings. In the foreground, a large, dark banner with white text is superimposed over the image. To the right, a smaller inset photograph shows the interior of an elevator shaft with a glass door and a staircase.